

PROVINZIALRAT VON LÜTTICH
MITTEILUNG AN DIE BEVÖLKERUNG

Der Provinzialrat tritt **Donnerstag 26. September 2013 um 15 Uhr** im **Provinzpalast**, Place Saint-Lambert 18 in 4000 Lüttich zusammen.

TAGESORDNUNG:

Öffentliche Sitzung

1. Verlesung der Zusammenfassung des Protokolls der Sitzung vom 4. Juli 2013.
2. Mandatsprüfung eines Provinzialratsmitglieds der Liste CDH für den Distrikt Verviers – Bezirk VERVIERS – als Ersatz für den zurückgetretenen Herrn Jean-Paul BASTIN.
(Dokument 12-13/193) – Spezielle Prüfungskommission
3. Mitteilung des Provinzkollegiums bezüglich TECTEO.
(Dokument 12-13/220) – Kollegium
4. Schriftliche Frage eines Mitglieds des Provinzialrates über das Erweiterungsprojekt der Industriezone Hauts Sarts und, im weiteren Sinne über die Rehabilitationsmassnahmen der „brachliegenden Hektar Land“ in den Industriezonen.
(Dokument 12-13/219) – Kollegium
5. Neue Vertretung der Provinz in verschiedenen Gesellschaften und Vereinigungen: Ersatz von Herrn Jean-Paul BASTIN (CDH-CSP), zurückgetretenes Provinzialratsmitglied, und von Frau Vanessa NOVILLE, zurückgetretene Vertreterin der Fraktion CDH-CSP.
(Dokument 12-13/194) – Ratsbüro
6. Vertretung der Provinz in der VoG « Commission de Gestion du Parc Naturel Burdinale-Mehaigne ».
(Dokument 12-13/195) – Ratsbüro
7. Jährlicher Bewertungsbericht über den Verwaltungsvertrag zwischen der Provinz Lüttich und der V.o.G. « Contrat de Rivière du sous-bassin hydrographique de la Vesdre », kurz « C.R.V. » VoG – Geschäftsjahr 2012/Vorschau 2013
(Dokument 12-13/196) – 2. Kommission (Gesundheit und Umwelt – Arbeiten - Außenbeziehungen)

8. Jährlicher Bewertungsbericht über den Verwaltungsvertrag zwischen der Provinz Lüttich und der V.o.G. « Contrat de Rivière pour l'Amblève », kurz « C.R.A. » VoG – Geschäftsjahr 2012/Vorschau 2013
(Dokument 12-13/197) – 2. Kommission (Gesundheit und Umwelt – Arbeiten – Außenbeziehungen)
9. Provinzdienststellen: dreimonatliche Mitteilung der Arbeiten im Rahmen des außerordentlichen Haushalts, die für weniger als 67.000 € ohne MwSt. vergeben werden.
(Dokument 12-13/198) – 2. Kommission (Gesundheit und Umwelt, Arbeiten, Außenbeziehungen)
10. Jährlicher Bewertungsbericht über den Verwaltungsvertrag zwischen der Provinz Lüttich und der V.o.G. « WOHNRAUM FÜR ALLE » (Soziale Immobilienagentur in St.Vith) – Geschäftsjahr 2012/Vorschau 2013.
(Dokument 12-13/199) – 3. Kommission (Kultur – Tourismus – Europäische Strukturfonds)
11. Jährlicher Bewertungsbericht über den Verwaltungsvertrag zwischen der Provinz Lüttich und der V.o.G. « Wallonie Design », kurz « WD » VoG - Geschäftsjahr 2012/Vorschau 2013.
(Dokument 12-13/200) – 3. Kommission (Kultur – Tourismus – Europäische Strukturfonds)
12. Jährlicher Bewertungsbericht über den Verwaltungsvertrag zwischen der Provinz Lüttich und der V.o.G. « Association de gestion des Domaines Touristiques du Vallon de la Lembrée », kurz « D.T.V.L. » VoG - Geschäftsjahr 2012/Vorschau 2013.
(Dokument 12-13/201) – 3. Kommission (Kultur – Tourismus – Europäische Strukturfonds)
13. Gewährung von Zuschüssen im Bereich Kultur – Antrag auf Subventionen der VoG's SREAW (Société Royale d'Encouragement à l'Art Wallon), COMEDIE D'UN JOUR und MUSEACT.
(Dokument 12-13/202) – 3. Kommission (Kultur – Tourismus – Europäische Strukturfonds)
14. Gewährung von Zuschüssen im Bereich Kultur – 3 Antragsteller auf Subventionen: VoG DERIVES, POTAUFEU THEATRE und KULTURZENTRUM FLEMALLE.
(Dokument 12-13/203) – 3. Kommission (Kultur – Tourismus – Europäische Strukturfonds)
15. Jährlicher Bewertungsbericht über den Verwaltungsvertrag zwischen der Provinz Lüttich und der VOG « Service Social des Agents Provinciaux de Liège », kurz « SSAPL » VoG - Geschäftsjahr 2012/Vorschau 2013.
(Dokument 12-13/204) – 4. Kommission (Soziale Angelegenheiten – Interkommunalen – regionale Integrationszentren)
16. Jährlicher Bewertungsbericht über den Verwaltungsvertrag zwischen der Provinz Lüttich und der VOG « Section belge du Centre international de recherches et d'information sur l'économie politique, sociale et coopérative », kurz « CIRIEC, Section belge » VoG - Geschäftsjahr 2012/Vorschau 2013.
(Dokument 12-13/205) – 4. Kommission (Soziale Angelegenheiten – Interkommunalen – regionale Integrationszentren)

17. Gewährung von Zuschüssen im sozialen Bereich – 3 Antragsteller auf Subventionen: VoG ENTRE GRIS ET NOIR, HAUT REGARD und REVIVRE CHEZ SOI.
(Dokument 12-13/206) – 4. Kommission (Soziale Angelegenheiten – Interkommunalen – regionale Integrationszentren)
18. Jährlicher Bewertungsbericht über den Verwaltungsvertrag zwischen der Provinz Lüttich und der VOG « Association des Provinces Wallonnes », kurz « A.P.W. » VoG - Geschäftsjahr 2012/Vorschau 2013.
(Dokument 12-13/207) – 5. Kommission (Haushalt, Finanzen und Optimierung der Verwaltung, Sport Landwirtschaft)
19. Jährlicher Bewertungsbericht über den Verwaltungsvertrag zwischen der Provinz Lüttich und der VOG « CHALLENGE JOGGING PROVINCE DE LIEGE », kurz « CJPL » VoG - Geschäftsjahr 2012/Vorschau 2013.
(Dokument 12-13/208) – 5. Kommission (Haushalt, Finanzen und Optimierung der Verwaltung, Sport Landwirtschaft)
20. Jährlicher Bewertungsbericht über den Verwaltungsvertrag zwischen der Provinz Lüttich und der VOG « Jumping International de Liège », kurz « J.I.L. » VoG - Geschäftsjahr 2012/Vorschau 2013.
(Dokument 12-13/209) – 5. Kommission (Haushalt, Finanzen und Optimierung der Verwaltung, Sport Landwirtschaft)
21. Provinzdienststellen: Operative Generaldirektion – öffentlicher Auftrag - Vergabeart und Bedingungen für den Ankauf einer Kuvertiermaschine und von zwei Adressiermaschinen für den Dienst Versand der Operativen Generaldirektion, sowie Abschluss der diesbezüglichen Wartungsverträge.
(Dokument 12-13/210) – 5. Kommission (Haushalt, Finanzen und Optimierung der Verwaltung, Sport Landwirtschaft)
22. Provinzdienststellen: öffentlicher Auftrag - Vergabeart und Bedingungen für den Ankauf und die Einrichtung eines « Bibliobusses » für die Wanderbibliothek.
(Dokument 12-13/211) – 5. Kommission (Haushalt, Finanzen und Optimierung der Verwaltung, Sport Landwirtschaft)
23. Provinzdienststellen: öffentlicher Auftrag - Vergabeart und Bedingungen für den Ankauf von fünf Bussen für die verschiedenen Niederlassungen und Dienste der Provinz.
(Dokument 12-13/212) – 5. Kommission (Haushalt, Finanzen und Optimierung der Verwaltung, Sport Landwirtschaft)
24. Zurverfügungstellung eines Funktionärs der Provinz zur Auferlegung von Verwaltungsstrafen im Rahmen von Umweltvergehen für die Gemeinde Welkenraedt.
(Dokument 12-13/213) – 5. Kommission (Haushalt, Finanzen und Optimierung der Verwaltung, Sport Landwirtschaft)
25. Zurverfügungstellung eines Funktionärs der Provinz für die Gemeinden zur Auferlegung von Verwaltungsstrafen
(Dokument 12-13/214) – 5. Kommission (Haushalt, Finanzen und Optimierung der Verwaltung, Sport Landwirtschaft)

26. Zurverfügungstellung eines Funktionärs der Provinz zur Strafverfolgung klassischer Ordnungswidrigkeiten (119bis NGG) und der Umweltvergehen (Umweltdekret) für die Gemeinden DALHEM und ESNEUX.
(Dokument 12-13/215) – 5. Kommission (Haushalt, Finanzen und Optimierung der Verwaltung, Sport Landwirtschaft)
27. Bezeichnung eines Sondereinnehmers für das Agronomie-Institut von La Reid ab 1. Oktober 2013.
(Dokument 12-13/216) – 5. Kommission (Haushalt, Finanzen und Optimierung der Verwaltung, Sport Landwirtschaft)
28. Gewährung von Zuschüssen im Bereich Sport – Antrag auf Subvention der VoG « Maison Verviétoise des Sports ».
(Dokument 12-13/217) – 5. Kommission (Haushalt, Finanzen und Optimierung der Verwaltung, Sport Landwirtschaft)
29. Genehmigung des Protokolls der Sitzung vom 4. Juli 2013.

Sitzung unter Ausschluss der Öffentlichkeit

30. Bezeichnung eines(r)Direktors(orin) der Kategorie Pädagogik der Hochschule der Provinz Lüttich.
(Dokument 12-13/218) - 1. Kommission (Unterricht und Ausbildung – gemeindeübergreifende Struktur – Großereignisse und Kommunikation)

Der Vorsitzende



Claude KLENKENBERG